

# KEMOT<sup>®</sup>

## MULTIFUNCTIONAL CLOCK

### URZ3219

BEDIENUNGSANLEITUNG

DE

OWNER'S MANUAL

EN

INSTRUKCJA OBSŁUGI

PL

MANUAL DE UTILIZARE

RO



## SICHERHEITSANLEITUNGEN

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch und bewahren diese auf zum späteren Nachschlagen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Beschädigungen, hervorgerufen durch unsachgemäße Benutzung und Umgang mit dem Gerät.

1. Schützen Sie dieses Produkt vor Feuchtigkeit, Nässe, Wasser und anderen Flüssigkeiten. Vermeiden Sie die Verwendung / Aufbewahrung in extremen Temperaturen. Setzen Sie es nicht direktem Sonnenlicht und Wärmequellen aus.
2. Produkt nur für den Hausgebrauch.
3. Das Produkt nicht für andere Zwecke verwenden, als in dieser Bedienungsanleitung angegeben.
4. Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen es keinen starken Stößen aus.
5. Stellen Sie das Gerät auf eine trockene, ebene und stabile Oberfläche.
6. Stellen Sie das Gerät nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten; verwenden Sie es nicht mit nassen oder feuchten Händen.

7. Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
8. Verwenden Sie nur zugelassenes Zubehör.
9. Das Gerät nicht verwenden, wenn es beschädigt ist, oder nicht normal funktioniert.
10. Versuchen Sie nicht, dieses Gerät selbst zu reparieren. Im Schadensfall, wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst für Überprüfung / Reparatur.

## PRODUKTBESCHREIBUNG





1. Uhrzeit
2. Tag
3. Monat
4. Wochentag
5. Innentemperatur
6. Taste LICHT [LIGHT]
7. Taste SCHLUMMERN [SNOOZE]
8. Taste MODUS [MODE]
9. Taste EINSTELLEN [SET]
10. Taste AUFWÄRTS [UP]
11. Taste ABWÄRTS [DOWN]
12. Taste ALARM
13. Batteriefach

## BATTERIEN EINLEGEN

1. Batteriedeckel entfernen.
2. 2x AAA Batterien einlegen mit der korrekten Polarität (+/-).
3. Batteriedeckel schließen.

### Hinweise:

- Wenn die Batterien richtig eingelegt sind, gibt das Gerät eine Sprachaufforderung aus. Drücken Sie eine beliebige Taste, um sie auszuschalten.
- Mischen Sie keine verschiedenen Batterietypen.
- Jedes Mal, wenn die Batterien aus dem Batteriefach entfernt werden, werden alle Einstellungen zurückgesetzt.

## EINSTELLUNGEN

### Datum und Uhrzeit

1. Drücken Sie die Taste MODUS, um zu den Datums- und Uhrzeiteinstellungen zu wechseln.
2. Wenn die Werte am Display zu blinken

beginnen, verwenden Sie die Tasten AUFWÄRTS und ABWÄRTS, um Zeitformat einzustellen. Drücken Sie die Taste MODUS, um die Änderungen zu speichern und zur Einstellung von Stunde, Minute, Jahr, Monat und Tag zu wechseln.

\* Wenn im Einstellungs Menü innerhalb von 60 Sekunden kein Vorgang ausgeführt wird, speichert das Gerät automatisch die letzte Einstellung und kehrt zum Hauptbildschirm zurück (TIME wird am Display angezeigt).

### Alarm und Schlummern

1. Im Hauptbildschirm, drücken Sie zweimal die Taste MODUS, oder die Taste ALARM, um zu dem Alarmeinstellungen zu wechseln (ALARM wird am Display angezeigt).
2. Drücken Sie die Taste SET, um die Alarm-Stundeneinstellung zu aktivieren. Drücken Sie die Tasten AUF und AB, um die gewünschte Stunde einzustellen. Wiederholen Sie diese Schritte um die Minuten einzustellen.

3. Drücken Sie erneut die Taste SET, um den Alarm-Ton einzustellen. Ein weiteres Drücken der Taste SET speichert die Einstellung.
4. Wenn die Schlummerfunktion ausgeschaltet ist, wird der Alarm für 1 Minute aktiviert. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Alarm auszuschalten.
5. Wenn die Schlummerfunktion aktiviert ist, drücken Sie eine beliebige Taste. Der Alarm wird für 1 Minute aktiviert. Die Schlummerzeit beträgt 4 Minuten. Wenn diese Zeit abgelaufen ist, klingelt der Alarm erneut. Es gibt 3 Schlummerperioden.
6. Wenn die Schlummerfunktion aktiviert ist, drücken Sie eine beliebige Taste, um den Alarm auszuschalten. SNOOZE blinkt am Display, bis zum Ende der letzten Schlummerperiode.
7. Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie die Taste AUF, um die Schlummerfunktion einzuschalten (nur wenn die Alarmfunktion aktiviert ist). Drücken Sie erneut diese Taste, um diese Funktion auszuschalten.



8. Keine ALARM oder SNOOZE Anzeige am Display, bedeutet dass die Alarm- und Schlummerfunktion ausgeschaltet ist. Die Schlummerfunktion kann nur aktiviert werden, wenn der Alarm eingeschaltet ist.
9. Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie zuerst die Taste ALARM und dann die Taste SET, bis auf dem Display erscheint. Drücken Sie die Taste MODUS, bis das Gerät zum Hauptbildschirm zurückkehrt. ALARM wird nicht mehr am Display angezeigt - die Alarmfunktion ist ausgeschaltet.

## Geburtstagserinnerung

1. Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie dreimal die Taste MODUS, um zu den Geburtstags-Erinnerungseinstellungen zu wechseln.
2. Drücken Sie die Taste SET, um die Zeiteinstellungen zu aktivieren, und stellen mit den Tasten AUF und AB die gewünschte Stunde ein. Wiederholen Sie

diesen Schritt, um Minute, Jahr, Monat und Tag einzustellen.

3. Wenn die eingestellte Zeit erreicht ist, spielt das Gerät 5 Minuten lang die Melodie Happy Birthday.
4. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Melodie auszuschalten.

\* Wenn im Einstellungsmenü innerhalb von 60 Sekunden kein Vorgang ausgeführt wird, speichert das Gerät automatisch die letzte Einstellung und kehrt zum Hauptbildschirm zurück (TIME wird am Display angezeigt).

### Timer

1. Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie viermal die Taste MODUS, um zu den Timer-Einstellungen zu wechseln (TIMER wird am Display angezeigt).
2. Drücken Sie die Taste SET; Die Stunde beginnt zu blinken.
3. Stellen Sie mit den Tasten AUF und AB die gewünschte Stunde ein. Drücken Sie erneut die Taste SET, um zu den Minuten zu wechseln.

4. Drücken Sie die Taste MODUS, um die Einstellungen zu bestätigen, starten den Countdown und kehren zum Hauptbildschirm zurück (TIMER blinkt am Display).
5. Wenn die Zeit abgelaufen ist, ertönt der Alarm.
6. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Alarm auszuschalten.

\* Wenn im Einstellungsmenü innerhalb von 60 Sekunden kein Vorgang ausgeführt wird, speichert das Gerät automatisch die letzte Einstellung und kehrt zum Hauptbildschirm zurück (TIME wird am Display angezeigt).

### Temperatureinheit

Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie, die Taste SET zur Auswahl der Temperatureinheit (°C/°F).

### Alarm-Ton

Wenn sich das Gerät im Hauptbildschirm befindet, drücken Sie, die Taste AB um den Alarm-Ton ein-/ auszuschalten (wenn der Alarm ertönt, erscheint das Symbol **(•••)** am Display).

### Display mit Hintergrundbeleuchtung

Drücken Sie die Taste LICHT um die Hintergrundbeleuchtung des Displays einzuschalten.

## REINIGUNG

- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, leicht feuchten Tuch.
- Verwenden Sie keine Scheuermittel oder chemischen Reinigungsmittel, um das Gerät zu Reinigen.

## TECHNISCHE DATEN

Funktionen: Uhrzeit, Datum, Tag, Temperatur, Alarm, Dösfunktion, Timer

Zeitformat: 12/24 h

Temperaturformat: °C/°F

Display mit Hintergrundbeleuchtung

9 Alarmtöne

Energieversorgung: 2x AAA Batterie

Abmessungen: 130x90x59 mm

Gewicht: 101,2 g



**Deutsch**  
**Korrekte Entsorgung dieses**  
**Produkts**  
**(Elektromüll)**



(Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem) Die Kennzeichnung auf dem Produkt bzw. auf der dazugehörigen Literatur gibt an, dass es nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie dieses Gerät bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Recyceln Sie das Gerät, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Private Nutzer sollten den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder die zuständigen Behörden kontaktieren, um in Erfahrung zu bringen, wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können. Gewerbliche Nutzer sollten sich an Ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Verkaufsvertrags konsultieren. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

Hergestellt in China für LECHPOL ELECTRONICS Sp. z o.o. Sp.k., ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętne.

## SAFETY INSTRUCTIONS

Read this instruction manual carefully before use, and keep it for future reference. Producer does not claim liability for inappropriate use and handling.

1. Protect this product from moisture, humidity, water and any other liquid. Avoid using/storing it in extreme temperatures. Do not expose it to direct sunlight and sources of heat.
2. Product intended for household use only.
3. Do not use the product for purposes different from displayed in this operating manual.
4. Do not drop the device or subject it to strong impacts.
5. Place the device on a dry, flat and stable surface.
6. Do not place the device in water or any liquid; nor handle/use it with wet or moist hands.
7. Keep the device out of the reach of children.
8. Use only authorized accessories.
9. Do not use this device if it has been damaged or its operation is abnormal.

10. Do not attempt to repair this device yourself. In case of damage, contact with an authorized service point for check-up/repair.

## PRODUCT DESCRIPTION



1. Time
2. Day
3. Month
4. Day of the week
5. Indoor temperature
6. LIGHT button
7. SNOOZE button
8. MODE button
9. SET button
10. UP button
11. DOWN button
12. ALARM button
13. Battery compartment



## BATTERY INSTALLATION

1. Remove the battery cover.
2. Insert 2x AAA battery with correct polarization (+/-).
3. Close the battery cover.

### Notes:

- When the batteries are properly installed, the device will issue a voice prompt. Press any button to turn it off.
- Do not mix different type of batteries.
- Every time the batteries are removed from the battery compartment, all settings are reset.

## SETTINGS

### Date and time

1. Press the MODE button to enter time format settings.
2. When values start to flash on the display, set the desired time format with the UP and DOWN button. Keep pressing the SET button to save changes and switch

to: hour, minute, year, month and day settings respectively.

\* In the settings menu, when there is no operation within 60 seconds, the device will automatically save last setting and go back to the main screen (TIME is on the display).

### Alarm and snooze

1. When the device is in the main screen, press the MODE button twice or press the ALARM button to switch to alarm settings (ALARM is on the display).
2. Press the SET button to activate time settings and use the UP and DOWN buttons to set the desired hour. Repeat those steps to set minutes.
3. Keep pressing the SET button to select alarm sound. Press the SET button again to save changes.
4. If snooze function is off, alarm will be on for 1 minute. Press any button to turn off the alarm.
5. If snooze function is on, press any button, the alarm will be on for 1 minute. Snooze time is 4 minutes. When that time is up,

- the alarm will ring again. There are 3 snoozes.
6. If snooze function is on, press any button to turn off the alarm. SNOOZE flashes on the display until the end of the last snooze.
  7. When the device is in the main screen, press the UP button to turn on snooze function (only when alarm function is on). Press this button again to turn off this function.
  8. Alarm and snooze function is off if ALARM and SNOOZE is not displayed. Snooze function may only be activated when the alarm is on.
  9. When the device is in the main screen, first press the ALARM button, then keep pressing the SET button until appears on the display. Press the MODE button until the device returns to the main screen. ALARM is no longer on the display- alarm function is off.

## Birthday remind

1. When the device is in the main screen, press the MODE button three times to switch to birthday remind settings.
2. Press the SET button to activate time settings and use the UP and DOWN buttons to set the desired hour. Repeat this step to set minute, year, month and day.
3. When the set time comes, the device will play Happy Birthday melody for 5 minutes.
4. Press any button to turn off the melody.

\* In the settings menu, when there is no operation within 60 seconds, the device will automatically save last setting and go back to the main screen (TIME is on the display).

## Timer

1. When the device is in the main screen, press the MODE button four times to switch to timer settings (TIMER is on the display).


2. Press the SET button; hour starts to flash.
3. Use the UP and DOWN buttons to set the desired hour. Press the SET button again to switch to minutes.
4. Press the MODE button to confirm settings, start counting down and go back to the main screen (TIMER flashes on the display).
5. When the time is up, the alarm rings.
6. Press any button to turn off the alarm.

\* In the settings menu, when there is no operation within 60 seconds, the device will automatically save last setting and go back to the main screen.

### Temperature unit

When the device is in the main screen, press the SET button to switch temperature unit (°C/°F).

### Alarm sounds

When the device is in the main screen, press the DOWN button to turn on/off alarm sounds (when playing sounds  icon is on the display).

### Backlit display

Press the LIGHT button to backlit the display.

## CLEANING

- Clean the device with a soft, slightly damp cloth.
- Do not use any abrasives or chemical agents to clean this device.

## SPECIFICATION

Functions: time, date, day, temperature, alarm, snooze, timer

Time format: 12/24 h

Temperature format: °C/°F

Backlit display

9 alarm sounds

Power supply: 2x AAA battery

Dimensions: 130x90x59 mm

Weight: 101,2 g



**English**  
**Correct Disposal of This**  
**Product**



**(Waste Electrical & Electronic Equipment)**

(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems) This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

Made in China for LECHPOLELECTRONIC Sp. z o.o. Sp. k.,  
ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętno.

## KWESTIE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji obsługi oraz zachować ją w celu późniejszego wykorzystania. Producent nie ponosi odpowiedzialności za nieprawidłowe użycie produktu.

1. Produkt należy chronić przed wilgocią, wodą oraz innymi płynami. Nie należy używać ani przechowywać urządzenia w zbyt wysokich temperaturach. Produkt należy chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem oraz źródłami ciepła.
2. Produkt jest przeznaczony do użytku domowego.
3. Nie należy używać urządzenia w innym celu niż opisanym w poniższej instrukcji.
4. Chronić produkt przed upadkiem i silnymi wstrząsami.
5. Urządzenie należy umieścić na suchej, płaskiej oraz stabilnej powierzchni.
6. Nie należy zanurzać urządzenia w wodzie ani obsługiwać go mokrymi dłońmi.
7. Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
8. Nie należy używać nieoryginalnych akcesoriów.



9. Nie należy używać produktu, jeśli został uszkodzony lub nie działa poprawnie.
10. Zabrania się własnoręcznej naprawy sprzętu. W wypadku uszkodzenia, należy skontaktować się z autoryzowanym punktem serwisowym w celu sprawdzenia/naprawy.

## OPIS URZĄDZENIA





1. Czas
2. Dzień
3. Miesiąc
4. Dzień tygodnia
5. Temperatura wewnętrzna
6. Przycisk LIGHT (podświetlenie)
7. Przycisk SNOOZE (drzemka)
8. Przycisk MODE (trybu)
9. Przycisk SET (ustawienia)
10. Przycisk UP (w górę)
11. Przycisk DOWN (w dół)
12. Przycisk ALARM (budzik)
13. Gniazdo baterii

## INSTALACJA BATERII

1. Należy otworzyć pokrywę gniazda baterii.
2. Należy umieścić 2x bateria AAA zgodnie z zaznaczoną polaryzacją (+/-).
3. Następnie zamknąć pokrywę gniazda baterii.

### Uwaga:

- Po poprawnym umieszczeniu baterii urządzenie wyda sygnał dźwiękowy. Aby go wyłączyć należy nacisnąć dowolny przycisk.
- Nie należy używać baterii różnego rodzaju.
- Po wyjęciu baterii z gniazda baterii, wszystkie ustawienia zostaną zresetowane.

## USTAWIENIA

### Data i czas

1. Należy nacisnąć przycisk MODE, aby przejść do ustawień formatu godziny.
1. Gdy na wyświetlaczu zacznie migać wartość, należy ustawić wybrany format za pomocą przycisków UP i DOWN. Należy naciskać przycisk SET, aby

zatwierdzić wybór oraz przejść do ustawień odpowiednio: godziny, minuty, roku, miesiąca oraz dnia.

\* W menu ustawień, jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty w przeciągu 60 sekund, urządzenie automatycznie zapisze ostatnie ustawienie i powróci do ekranu głównego (napis TIME widnieje na wyświetlaczu).

### Budzik i drzemka

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy dwukrotnie nacisnąć przycisk MODE lub nacisnąć przycisk ALARM, aby przejść do ustawień budzika (napis ALARM widnieje na wyświetlaczu).
2. Następnie należy nacisnąć przycisk SET, aby aktywować zmianę czasu i za pomocą przycisków UP oraz DOWN ustawić żadaną godzinę. Powtórzyć dla ustawienia minuty.
3. Naciskać przycisk SET, aby wybrać dźwięk budzika. Ponowne naciśnięcie przycisku SET zapisuje wprowadzone

- zmiany.
4. Jeśli funkcja drzemki jest wyłączona, budzik dzwoni przez 1 minutę. Należy nacisnąć dowolny przycisk, aby wyłączyć budzik.
  5. Jeśli funkcja drzemki jest włączona, budzik dzwoni przez 1 minutę. Czas drzemki wynosi 4 minuty. Po tym czasie, budzik włączy się ponownie. Urządzenie pozwala na ustawienie 3 drzemek.
  6. Jeśli funkcja drzemki jest włączona, należy nacisnąć dowolny przycisk, aby wyłączyć budzik. Napis SNOOZE miga na wyświetlaczu, do momentu zakończenia ostatniej (trzeciej) drzemki.
  7. Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy nacisnąć przycisk UP, aby włączyć funkcję drzemki (tylko kiedy funkcja budzika jest włączona). Ponowne naciśnięcie przycisku, wyłącza tę funkcję.
  8. Jeśli na wyświetlaczu nie widnieje napis ALARM oraz SNOOZE oznacza to, że funkcje budzika oraz drzemki są wyłączone. Funkcja drzemki może zostać aktywowana tylko wtedy, kiedy włączony jest budzik.

9. Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy najpierw nacisnąć przycisk ALARM, następnie naciskać przycisk SET, aż na wyświetlaczu pojawi się: Nacisnąć przycisk MODE, aż urządzenie powróci do ekranu głównego. Napis ALARM zniknął z wyświetlacza-funkcja budzika została wyłączona.

### Przypomnienie o urodzinach

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy trzykrotnie nacisnąć przycisk MODE, aby przejść do ustawień przypomnienia o urodzinach.
2. Następnie należy nacisnąć przycisk SET, aby aktywować zmianę czasu i za pomocą przycisków UP oraz DOWN ustawić żadaną godzinę. Powtórzyć dla ustawienia minuty, roku, miesiąca oraz dnia.
3. Gdy nadejdzie ustawiony czas, urządzenie będzie odtwarzać melodię Happy Birthday przez około 5 minut.
4. Należy nacisnąć dowolny przycisk, aby wyłączyć melodię.

\* W menu ustawień, jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty w przeciągu 60 sekund, urządzenie automatycznie zapisze ostatnie ustawienie i powróci do ekranu głównego.

## Czasomierz

1. Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy czterokrotnie nacisnąć przycisk MODE, aby przejść do ustawień czasomierza (napis TIMER widnieje na wyświetlaczu).
2. Następnie należy nacisnąć przycisk SET; wskaźnik godziny zacznie migać.
3. Za pomocą przycisków UP i DOWN należy ustawić żądaną godzinę. Następnie należy ponownie nacisnąć przycisk SET, aby przełączyć do ustawień minuty.
4. Należy nacisnąć przycisk MODE, aby potwierdzić ustawienia, rozpocząć odliczanie i powrócić do ekranu głównego (TIMER miga na wyświetlaczu).
5. Po upływie ustawionego czasu, włączy się alarm.

6. Należy nacisnąć dowolny przycisk, aby wyłączyć alarm.

\* W menu ustawień, jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty w przeciągu 60 sekund, urządzenie automatycznie zapisze ostatnie ustawienie i powróci do ekranu głównego.

### Wybór jednostki temperatury

Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy nacisnąć przycisk SET, aby zmienić jednostkę temperatury (°C/°F).

### Dźwięki budzika

Gdy urządzenie znajduje się w trybie ekranu głównego, należy naciskać przycisk DOWN, aby odtwarzać/wstrzymać odtwarzanie dźwięków (podczas odtwarzania na wyświetlaczu widnieje ikona (⦿) ).

### Podświetlanie wyświetlacza

Należy nacisnąć przycisk LIGHT, aby podświetlić wyświetlacz.



## CZYSZCZENIE

- Urządzenie należy czyścić miękką, lekko wilgotną ściereczką.
- Nie należy używać detergentów ani środków czyszczących do czyszczenia tego urządzenia.

## SPECYFIKACJA

Funkcje: czas, data, dzień tygodnia, temperatura, budzik, funkcja drzemki, czasomierz

Format godziny: 12/24 h

Jednostka temperatury: °C/°F

Podświetlany wyświetlacz

9 dźwięków budzika

Zasilanie: 2x bateria AAA

Wymiary: 130x90x59 mm

Waga: 101,2 g



**Poland**  
**Prawidłowe usuwanie**  
**produktu**

**■ (zużyty sprzęt elektryczny**  
**i elektroniczny)**



Oznaczenie umieszczone na produkcie lub w odnoszących się do niego tekstach wskazuje, że po upływie okresu użytkowania nie należy usuwać z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie produktu od innego typu odpadów oraz odpowiedzialny recykling w celu promowania ponownego użycia zasobów materialnych jako stałej praktyki. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tego produktu użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produkt, lub z organem władz lokalnych. Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produkt nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

Wyprodukowano w CHRL dla LECHPOL ELECTRONICS  
Sp. z o.o. Sp.k., ul. Garwolińska 1, 08-400 Miętne.

## INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

Citiți manualul de instrucțiuni cu atenție înainte de a utiliza produsul și păstrați-l pentru consultări ulterioare. Producătorul nu își asumă responsabilitatea pentru utilizarea și manipularea necorespunzătoare.

1. Păstrați aparatul departe de umezeală, umiditate, apă sau alt lichid. Evitați utilizarea/depozitarea aparatului la temperaturi extreme. Nu îl expuneți la lumina directă a soarelui sau la surse de căldură.
2. Produsul este destinat doar pentru uz casnic.
3. Nu utilizați produsul în alte scopuri decât cele afișate în manualul de utilizare.
4. Nu scăpați dispozitivul și nu îl supuneți la impacte puternice.
5. Puneți aparatul pe o suprafață uscată, plană și stabilă.
6. Nu introduceți aparatul în apă sau alt lichid și nu îl folosiți cu mâinile ude sau umede.
7. Nu lăsați aparatul la îndemana copiilor
8. Utilizați doar accesorii autorizate.
9. Nu utilizați dispozitivul dacă este

deteriorat sau are o funcționare anormală.

10. Nu încercați să reparați produsul singur.  
În cazul unei deteriorări, contactați un service autorizat pentru verificare/ reparație.

## DESCRIEREA PRODUSULUI





1. Oră
2. Zi
3. Lună
4. Ziua din săptămână
5. Temperatura din interior
6. Buton ILUMINARE
7. Buton AMÂNARE (SNOOZE)
8. Buton MOD (MODE)
9. Buton SET (configurare)
10. Buton SUS (UP)
11. Buton JOS (DOWN)
12. Buton ALARMA (ALARM)
13. Compartiment baterie

## INSTALAREA BATERIILOR

1. Scoateți capacul.
2. Introduceți 2 baterii tip AAA respectând polaritatea corectă.
3. Puneți capacul la loc.

### Note:

- Când bateriile sunt instalate corect, aparatul va emite un mesaj vocal. Apăsați orice buton pentru a-l opri.
- Nu utilizați tipuri diferite de baterii.
- De fiecare dată când bateriile sunt scoase din compartiment, toate setările se pierd.

## SETĂRI

### Data și oră

1. Apăsați butonul MOD pentru a intra în setările pentru formatul orei și a datei.
2. Când valorile încep să pâlpâie pe ecran, setați formatul dorit cu ajutorul butoanelor SUS și JOS. Continuați să apăsați butonul SET pentru a salva modificările și pentru a comuta la: oră, minut, an, lună și zi.

\* În meniul setări, în cazul în care nu este nici o operație timp de 60 de secunde, dispozitivul va salva automat ultima modificare și va reveni la ecranul principal (TIME este afișat pe ecran).

## Alarmă și amânare

1. Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul MOD de două ori sau butonul ALARMĂ pentru a comuta la setările pentru alarmă (ALARM este afișat pe ecran).
2. Apăsați butonul SET pentru a activa setările pentru oră și utilizați butoanele SUS și JOS pentru a seta ora dorită. Repetați acești pași pentru a seta minutele.
3. Continuați să apăsați butonul SET pentru a selecta sunetul alarmei. Apăsați butonul SET pentru a salva modificările.
4. Dacă funcția amânare este dezactivată, alarma va suna timp de 1 minut. Apăsați orice buton pentru a opri alarma.
5. Dacă funcția amânare este activată, apăsați orice buton, alarma va suna timp

de 1 minut. Timpul de amânare este de 4 minute. După ce a trecut acest timp, alarma va suna din nou. Amânarea se repetă de 3 ori.

6. Dacă funcția amânare este activă, apăsați orice buton pentru a opri alarma. SNOOZE va pâlpâi pe ecran până când se termina ultima amânare.
7. Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul SUS pentru a activa funcția amânare (doar când funcția alarmă este activată). Apăsați acest buton din nou pentru a dezactiva funcția.
8. Dacă pe ecran nu apare ALARM sau SNOOZE, înseamnă că funcțiile alarmă și amânare sunt dezactivate. Funcția amânare poate fi activă doar atunci când este activată și funcția alarmă.
9. Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați prima dată butonul ALARMĂ, apoi continuați să apăsați butonul SET până când apare pe ecran . Apăsați butonul MOD până când ecranul revine la meniul principal. ALARM nu mai apare pe ecran – funcția alarmă este dezactivată.



## Amintire zi de naștere

1. Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul MOD de trei ori pentru a comuta la setarea pentru funcția amintire zi de naștere.
2. Apăsați butonul SET pentru a activa setările pentru dată și oră și utilizați butoanele SUS și JOS pentru a seta ora dorită. Repetați acești pași pentru a seta minutele, anul, luna și ziua.
3. Când este data și ora setată, dispozitivul va reda melodia Happy Birthday timp de 5 minute.
4. Apăsați orice buton pentru a opri melodia.

\* În meniul setări, în cazul în care nu este nici o operație timp de 60 de secunde, dispozitivul va salva automat ultima modificare și va reveni la ecranul principal (TIME este afișat pe ecran).

## Temporizator

1. Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul MOD de patru ori pentru a comuta la setările pentru temporizator (TIMER este afișat pe ecran).
2. Apăsați butonul SET; ora începe să pâlpâie.
3. Utilizați butoanele SUS și JOS pentru a seta ora dorită. Apăsați butonul SET din nou pentru a comuta la minute.
4. Apăsați butonul MOD pentru a confirma setările, pentru a începe numărătoarea inversă și pentru a merge înapoi la ecranul principal. (TIMER pâlpâie pe ecran).
5. După ce a trecut timpul setat, alarma începe să sune.
6. Apăsați orice buton pentru a opri alarma.

\* În meniul setări, în cazul în care nu este nici o operație timp de 60 de secunde, dispozitivul va salva automat ultima modificare și va reveni la ecranul principal.

### Unitate temperatură

Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul SET pentru a comuta la unitatea de temperatură dorită (°C/°F).

### Sunete alarmă

Când dispozitivul este în ecranul principal, apăsați butonul JOS pentru a porni/opri sunetele alarmei (când se redau sunetele, pictograma ((•••)) apare pe ecran).

### Iluminare afișaj

Apăsați butonul LIGHT pentru a porni iluminarea.

## CURĂȚAREA

- Curățați dispozitivul cu un material textil moale, puțin umezit.
- Nu utilizați abrazivi sau agenți chimici pentru a curăța acest dispozitiv.

## SPECIFICAȚII

Funcții: oră, dată, temperatură, alarmă, amânare automată a alarmei (snooze), cronometru

Format oră: 12/24 ore

Unitate măsură temperatură: °C/°F

Ecran cu iluminare

9 sunete de alarmă

Alimentare: 2 baterii tip AA

Dimensiuni: 130x90x59 mm

Greutate: 101,2 g



**Romania**  
**Reciclarea corecta a**  
**acestui produs**



**■ (reziduuri provenind din aparatura electrica si electronica)**

Marcajale de pe acest produs sau mentionate in instructiunile sale de folosire indica faptul ca produsul nu trebuie aruncat impreuna cu alte reziduuri din gospodarie atunci cand nu mai este in stare de functionare. Pentru a preveni posibile efecte daunatoare asupra mediului inconjurator sau a sanatatii oamenilor datorate evacuarii necontrolate a reziduurilor, vă rugăm să separați acest produs de alte tipuri de reziduuri si să-l reciclați in mod responsabil pentru a promova re folosirea resurselor materiale. Utilizatorii casnici sunt rugati să ia legatura fie cu distribuitorul de la care au achizitionat acest produs, fie cu autoritatile locale, pentru a primi informatii cu privire la locul si modul in care pot depozita acest produs in vederea reciclării sale ecologice. Utilizatorii institutionali sunt rugati să ia legatura cu furnizorul și să verifice condițiile stipulate in contractul de vanzare. Acest produs nu trebuie amestecat cu alte reziduuri de natura comerciala.

Distribuit de Lechpol Electronics SRL, Republicii nr. 5, Resita, CS, ROMANIA.





**KEMOT<sup>®</sup>**